

臺灣臺北地方法院刑事簡易判決

114年度審簡字第121號

公 訴 人 臺灣臺北地方檢察署檢察官  
被 告 張開翔

上列被告因傷害案件，經檢察官提起公訴（113年度偵字第30764號），嗣被告於本院審理時自白犯罪（本院113年度審易字第2769號），本院認為宜以簡易判決處刑，逕以簡易判決處刑如下：

主 文

張開翔犯傷害罪，處拘役拾伍日，如易科罰金，以新臺幣壹仟元折算壹日。

事實及理由

一、本件犯罪事實及證據，除證據部分增列「被告張開翔於本院審理時之自白」（見本院審易卷第36頁）外，其餘均引用起訴書之記載（如附件）。

二、論罪科刑

（一）核被告所為，係犯刑法第277條第1項之傷害罪。

（二）爰審酌被告與告訴人蘇瑋筑因細故發生爭執，本應循理性方式溝通，竟以如附件所載方式毆打告訴人，造成告訴人受有傷害，所為實有不該，應予責難，另考量被告犯後坦認之態度、犯罪動機、手段、告訴人所受傷勢情形，及被告警詢時自述之智識程度、家庭生活經濟狀況等一切情狀，量處如主文所示之刑，並諭知易科罰金之折算標準。

三、依刑事訴訟法第449條第2項、第3項、第454條第2項，逕以簡易判決處刑如主文。

四、如不服本判決，得於判決送達之翌日起20日內，向本院提出上訴書狀敘明上訴理由（應附繕本），上訴於本院第二審合議庭。

本案經檢察官許祥珍提起公訴，經檢察官葉惠燕到庭執行職務。

中 華 民 國 114 年 2 月 17 日

上正本證明與原本無異。

如不服本判決應於收受送達後20日內向本院提出上訴書狀，並應敘述具體理由；其未敘述上訴理由者，應於上訴期間屆滿後20日內向本院補提理由書（均須按他造當事人之人數附繕本）「切勿逕送上級法院」。告訴人或被害人如對於本判決不服者，應具備理由請求檢察官上訴，其上訴期間之計算係以檢察官收受判決正本之日期為準。

書記官 陽雅涵

中華民國 114 年 2 月 17 日

附錄本案論罪科刑法條全文：

中華民國刑法第277條

傷害人之身體或健康者，處5年以下有期徒刑、拘役或50萬元以下罰金。

犯前項之罪，因而致人於死者，處無期徒刑或7年以上有期徒刑；致重傷者，處3年以上10年以下有期徒刑。

附件：

## 臺灣臺北地方檢察署檢察官起訴書

113年度偵字第30764號

被 告 張開翔 男 55歲（民國00年0月0日生）

住○○市○○區○○路00巷00號

國民身分證統一編號：Z000000000號

蘇瑋筑 男 39歲（民國00年00月00日生）

住○○市○○區○○街000巷0號9樓

居新北市○○區○○路00巷00弄0號

國民身分證統一編號：Z000000000號

上列被告等因傷害案件，業經偵查終結，認應提起公訴，茲將犯罪事實及證據並所犯法條分敘如下：

### 犯罪事實

一、張開翔與鄰居蘇瑋筑因噪音問題，已有夙怨。因張開翔於民國113年6月29日上午6時多許，在其位於新北市○○區○○路00巷00號住處，大力甩門發出噪音，蘇瑋筑遂至前開處所敲門質問，嗣於同日上午6時58分許，兩人一言不合，即在該地發生互毆，致張開翔受有頭部外傷、右側頭皮及胸壁（雙肋緣下）擦傷、右手肘、右膝與鼻子及下巴擦挫傷，而蘇瑋筑則受有頭部部位多處鈍傷、擦傷、雙手部與兩側前臂多處擦傷、左側手部拇指挫傷之傷害。

二、案經蘇瑋筑、張開翔訴由新北市政府警察局新店分局報告偵辦。

#### 證據並所犯法條

##### 一、證據清單及待證事實：

編號	證據名稱	待證事實
(一)	被告兼告訴人張開翔於警詢及偵查之供述	坦承與被告兼告訴人蘇瑋筑發生互毆情事。
(二)	被告兼告訴人蘇瑋筑於警詢及偵查之供述	坦認與被告兼告訴人張開翔發生互毆情形。
(三)	天主教耕莘醫療財團法人耕莘醫院乙種診斷證明書、佛教慈濟醫療財團法人台北慈濟醫院診斷證明書	證明被告兼告訴人2人受有傷害之事實。
(四)	被告兼告訴人張開翔於住處前拍攝之傷勢照片	證明被告兼告訴人張開翔受有上開傷害之事實。

##### 二、所犯法條：

核被告兼告訴人張開翔、蘇瑋筑所為，均係犯刑法第277條第1項傷害罪嫌。

三、告訴暨報告意旨固另認被告兼告訴人2人於上開衝突過程中，兩人眼鏡摔落地面，破損不堪使用，進而涉有毀損乙節。然查：被告兼告訴人2人於偵查中皆供稱：在扭打過程

01 中，並非故意將對方之眼鏡毀損等語，而刑法第354條毀損  
02 罪係以有主觀故意為成立要件，似尚難以渠等眼鏡遭過失摔  
03 落，即遽為不利於渠等之認定，並以刑法第354條毀損罪責  
04 相繩。惟此部分倘成立犯罪，與前揭起訴罪嫌部分，有想像  
05 競合之裁判上一罪關係，應為起訴效力所及，爰不另為不起  
06 訴處分，併此敘明。

07 四、依刑事訴訟法第251條第1項提起公訴。

08 此 致

09 臺灣臺北地方法院

10 中 華 民 國 113 年 9 月 27 日

11 檢 察 官 許祥珍

12 本件正本證明與原本無異

13 中 華 民 國 113 年 10 月 23 日

14 書 記 官 易晉暉

15 附錄本案所犯法條全文

16 中華民國刑法第277條

17 傷害人之身體或健康者，處 5 年以下有期徒刑、拘役或 50 萬  
18 元以下罰金。

19 犯前項之罪，因而致人於死者，處無期徒刑或 7 年以上有期徒  
20 刑；致重傷者，處 3 年以上 10 年以下有期徒刑。